

**DO IT+GARDEN**  
||||||| **MIGROS**

# Bedienungsanleitung Mode d'emploi Istruzioni d'uso

---

6142.247

**Keramik-Heizlüfter**  
**Radiateur soufflant céramique**  
**Termoventilatore ceramica**

**MASSA**



# Inhalt – Contenu – Contenuto


Bedienungsanleitung – German .....	- 2 -
Mode d'emploi – French .....	- 8 -
Manuale d'istruzioni – Italian .....	- 14 -

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig durch, um einen ordnungsgemässen Betrieb sicherzustellen. Bewahren Sie die Anleitung für späteres Nachlesen auf.

**Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.**

### **WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE**

Bei der Verwendung dieses Gerätes müssen folgende Sicherheitshinweise immer beachtet werden:



1. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn diese durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt werden oder von ihr Anweisungen erhielten, wie das Gerät sicher zu benutzen ist und sie auf die Risiken aufmerksam gemacht wurden.
2. Kinder sollten dieses Gerät nicht unbeaufsichtigt reinigen oder warten.
3. Kinder unter 3 Jahre sollten ferngehalten werden, ausser sie werden ständig beaufsichtigt.
4. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nur an- und ausschalten, unter der Voraussetzung, dass es an die normale Betriebsposition platziert oder montiert wurde und sie beaufsichtigt werden oder in der sicheren Bedienung des Gerätes unterrichtet wurden und die involvierten Gefahren verstehen. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nicht an das Stromnetz anschliessen, einstellen und reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.
5.  **VORSICHT! Einige Teile dieses Produktes werden**

**sehr heiss und können Verbrennungen verursachen. In Anwesenheit von Kindern und schutzbedürftigen, Personen muss besonders aufgepasst werden.**

6. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den M-Service ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
7. **⚠️ WARNUNG!** Dieses Heizgerät ist nicht mit einer Vorrichtung zur Kontrolle der Zimmertemperatur ausgestattet. Benutzen Sie dieses Heizgerät nicht in kleinen Zimmern, wenn sich darin Personen befinden, die nicht fähig sind das Zimmer alleine zu verlassen, ausser sie werden ständig beaufsichtigt.



8. **ACHTUNG!** Das Heizgerät nicht abdecken, um ein Überhitzen zu vermeiden. Brandgefahr!
9. Das Heizgerät darf nicht direkt unter einer Steckdose platziert werden.
10. **⚠️ WARNUNG!** Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in unmittelbarer Nähe von Bädern, Duschen oder Schwimmbädern. Stromschlaggefahr!
11. Überzeugen Sie sich nach dem Auspacken, dass das Gerät sich in gutem Zustand befindet.
12. Prüfen Sie, ob Ihre Netzspannung den Spezifikationen für dieses Heizgerät entspricht.
13. Prüfen Sie vor der Verwendung des Gerätes das Anschlusskabel und den Netzstecker sorgfältig auf Beschädigungen.
14. Vor dem Abziehen des Netzsteckers des Gerätes muss das Gerät ausgeschaltet sein. Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen.
15. **ACHTUNG!** Feuchtigkeit und Staub dürfen nicht in das Gerät eindringen. Dieses Heizgerät nicht in Badezimmern oder Waschräumen verwenden. In trockenen Räumen lagern.

16. **ACHTUNG!** Stellen Sie das Heizgerät nicht auf weiche Oberflächen, wie z. B. Betten oder Sofas.
17. Kinder dürfen nicht mit dem Heizgerät spielen oder den Netzstecker einstecken. Halten Sie Kinder von der Verpackung fern. Polyäthylenbeutel können gefährlich sein.
18. Vermeiden Sie den Gebrauch von Verlängerungskabeln, da diese Überhitzung und eine Feuergefahr darstellen können.
19. Nur in geschlossenen Räumen verwenden.
20. Lassen Sie das Stromkabel nicht herabhängen (z.B. von einer Tisch- oder Thekenkante) und legen Sie es nicht unter Teppichen, Läufern usw. aus, oder in hochfrequentierten Bereichen, wo Personen darüber stolpern, oder an ihm ziehen könnten.
21.  **WARNUNG!** Stecken Sie das Produkt nicht mit feuchten Händen in eine Stromsteckdose ein bzw. aus ihr aus. Stromschlaggefahr!
22. Belasten Sie das Stromkabel nicht an der Stelle, an der es mit dem Produkt verbunden ist; dies kann zu Abnutzung und Beschädigung des Stromkabels führen.
23. Halten Sie Stromkabel und Produkt von heißen Oberflächen fern.
24. Führen Sie keine Fremdkörper in den Heizkörper ein, da dies zu einem Stromschlag, Feuer oder einer Beschädigung des Produkts führen könnte.
25. Verwenden Sie dieses Produkt nicht dazu Kleidung, Schuhe, Rohre oder andere Gegenstände zu trocknen oder aufzuwärmen.
26.  **VORSICHT!** Verwenden Sie das Produkt nur in einem gut gelüfteten Bereich. Das Heizgerät ist während des Gebrauchs heiß. Vermeiden Sie Verbrennungen und berühren Sie daher heiße Oberflächen nicht mit blosser Haut. Verwenden Sie, sofern vorhanden, den Griff, wenn Sie das Heizgerät bewegen. Halten Sie entzündliche Materialien, wie Möbel, Kissen, Bettzeug, Papier,

Kleidung und Vorhänge mindestens 90 Zentimeter von allen Seiten des Heizgeräts entfernt.



27. **⚠️ WARNUNG!** Verwenden Sie dieses Heizgerät nur wie in der Anleitung beschrieben. Jede andere, nicht durch den Hersteller empfohlene Verwendungsart kann Feuer, Stromschlag oder Verletzungen verursachen.
28. Das Gerät darf nicht mit Hilfe einer externen Zeitschaltuhr oder eines separaten Systems mit einer nicht dem Gerät beiliegenden, fremden Fernbedienung eingeschaltet werden.
29. Dieses Heizgerät ist nicht zum Einbau in Fahrzeuge und Maschinen geeignet".
30. Der Rotorschutz darf zur Reinigung der Rotorklingen nicht zerlegt/geöffnet werden.
31. Dieses Gerät ist kein Spielzeug.
32. Das Gerät nicht in Wasser eintauchen.
33. **⚠️ WARNUNG!** Das Gehäuse nicht entfernen, um das Risiko von Feuer oder elektrischen Schlägen zu vermeiden.
34. Alle Servicearbeiten ausser der Reinigung und der Anwenderwartung dürfen nur vom M-Service durchgeführt werden.

## PRODUKTBESCHREIBUNG



1. Luftauslassgitter
2. Kontrollleuchte
3. Wärme- und Oszillations-Schalter
4. Temperaturregler
5. Lufteinlass



### Heizeinstellung:

- „ 0 “ – AUS
- „ I “ – Niedrige Wärmeleistung (750 W)
- „  + I “ – Niedrige Wärmeleistung (750 W) mit Oszillation
- „ II “ – Hohe Wärmeleistung (1500 W)
- „  + II “ – Hohe Wärmeleistung (1500 W) mit Oszillation

### Betrieb

- Drehen Sie den Schalter, um die gewünschte Einstellung zu wählen --- „I“/„  + I“/„II“/„  + II“.
- Drehen Sie den Temperaturregler. Die Anzeigelampe leuchtet auf, wenn das Gerät heizt.
- Der Thermostat schaltet den Heizlüfter aus, wenn die gewünschte Raumtemperatur erreicht ist, und schaltet ihn automatisch wieder ein, wenn die Raumtemperatur wieder sinkt.

### SICHERHEITSSYSTEM

- Das Gerät besitzt ein Sicherheitssystem, das automatisch das Gerät ausschaltet, wenn es überhitzt ist; zum Beispiel, aufgrund der kompletten oder teilweisen Abdeckung der Lüftungsöffnungen. Schalten Sie in diesem Fall das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Lassen Sie es etwa 30 Minuten lang abkühlen und entfernen Sie das Objekt, das die Lüftungsöffnungen blockiert. Stecken Sie dann den Netzstecker in die Steckdose und schalten Sie den Heizlüfter ein. Das Gerät sollte jetzt normal laufen.
- Diese Heizung ist mit einer Kippsicherung ausgestattet. Aus Sicherheitsgründen schaltet das Gerät automatisch ab, wenn es auf instabile oder unebene Flächen gesetzt wird oder wenn es versehentlich gekippt wird.

### WARTUNG

- Der Heizlüfter muss lediglich an der Aussenseite regelmässig gereinigt werden.
- Schalten Sie das Gerät ab, bevor Sie es reinigen. Entfernen Sie den Stecker aus der Steckdose und warten Sie, bis der Heizlüfter vollständig abkühlt ist.
- Verwenden Sie ein feuchtes Tuch zur Reinigung des Lüftergehäuses.
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, scheuernde Reinigungsflüssigkeiten oder Chemikalien (Alkohol, Benzin usw.), um das Gerät zu reinigen.

### TECHNISCHE DATEN

Betriebsspannung:	220-240 V ~ 50 Hz
Leistungsaufnahme:	1500 W (750 oder 1500 W)
Gewicht:	1.86 kg
Abmessung:	29.7 X 12 X 21.6 cm

## UMWELTGERECHTE ENTSORGUNG



Dieses Produkt darf nicht mit Ihrem anderen Hausmüll entsorgt werden. Als Konsumentin und Konsument sind Sie dazu verpflichtet, alle Elektro- und Elektronikaltgeräte für die fachgerechte Entsorgung dieses gefährlichen Abfalls zurückzugeben. Händler, Hersteller und Importeure wiederum sind verpflichtet, ausgediente Elektro- und Elektronikaltgeräte, die sie im Sortiment führen, kostenlos zurückzunehmen. Das Sammeln und Wiederverwerten von Elektro- und Elektronikaltgeräten schont die natürlichen Ressourcen. Ausserdem werden Gesundheit und Umwelt durch das Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten geschützt. Weitere Informationen über Sammelstellen sowie die Entsorgung und Wiederverwertung von Elektro- und Elektronikaltgeräten erfahren Sie beim Bundesamt für Umwelt (BAFU), bei Ihrem örtlichen Entsorger, dem Fachhändler, wo Sie dieses Gerät gekauft haben oder beim Hersteller des Geräts.

Migros-Genossenschafts-Bund  
Limmatstrasse 152



Artikelnummer 6142.247

**V2/06-04**

### Konformität

Das Produkt entspricht den Bestimmungen der nachfolgenden Richtlinien. Die Konformität wird durch Übereinstimmung der aufgeführten Normen gewährleistet.

2014/35/EU

Niederspannungsrichtlinie (LVD)

2014/30/EU

Elektromagnetische Verträglichkeit (EMC)

2011/65/EU & (EU)2015/863

Beschränkung (der Verwendung bestimmter) gefährlicher Stoffe (RoHS)

(EU) Nr. 2015/1188 Anforderungen an die um-weltgerechte Gestaltung von Einzelraumheizgeräten

LVD      EN 60335-1  
          EN 60335-2-30  
          EN 62233

EMC      EN 55014-1  
          EN 55014-2  
          EN 61000-3-2  
          EN 61000-3-3



Merci beaucoup d'avoir acheté nos produits. Afin de garantir un bon fonctionnement, merci de lire attentivement ce manuel et les instructions avant l'utilisation. Gardez pour référence future.

**Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.**

### **REMARQUE IMPORTANTE DE SÉCURITÉ**

Lorsque vous utilisez l'appareil, respectez toujours les précautions de sécurité élémentaires suivantes:

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales, ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont été formées et encadrées pour l'utilisation de cet appareil en toute sécurité et de comprendre la risques impliqués.
2. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
3. Les enfants de moins de 3 ans doivent rester éloignés à moins qu'ils soient surveillés de façon continue.
4. Les enfants âgés d'au moins 3 ans et de moins de 8 ans doivent seulement allumer / éteindre l'appareil à condition qu'il ait été placé ou installé dans sa position normale de fonctionnement prévu et qu'ils bénéficient d'une surveillance ou d'instruction concernant l'utilisation de l'appareil d'une manière sûre et reconnaissent les risques encourus. Les enfants âgés d'au moins 3 ans et de moins de 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ou d'effectuer l'entretien de l'utilisateur.
5. **⚠ PRÉCAUTION! Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Une attention particulière doit être donnée lorsque des**

**enfants ou des enfants vulnérables sont présents.**

6. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le M-Service afin d'éviter un danger.
7. **⚠️ AVERTISSEMENT!** Ce chauffage n'est pas équipé d'un système permettant de contrôler la température de la pièce. Ne pas utiliser le chauffage dans des pièces exigües lorsque celles-ci sont occupées par des personnes dans l'incapacité de sortir de la pièce par leurs propres moyens, à moins qu'une surveillance constante soit assurée.



8.

**ATTENTION!** Afin d'éviter une surchauffe, ne pas couvrir.  
Risque d'incendie!

9. L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
10. **⚠️ AVERTISSEMENT!** Ne pas utiliser ce chauffage aux alentours d'une baignoire, une douche ou une piscine.  
Risque de décharge électrique!
11. Après l'avoir retiré de son emballage, s'assurer que l'appareil est en bon état.
12. Vérifier la tension du réseau. Celle-ci doit correspondre aux spécifications de ce radiateur.
13. Vérifier attentivement le cordon d'alimentation et la fiche avant l'utilisation pour s'assurer qu'ils ne sont pas endommagés.
14. S'assurer que le courant est désactivé avant de débrancher le radiateur. Ne pas toucher la fiche avec les mains humides.
15. **ATTENTION!** Ne pas laisser l'humidité ni la poussière pénétrer dans l'appareil. Ne pas utiliser ce radiateur dans les salles de bains ou les buanderies. Stocker l'appareil dans des endroits secs.
16. **ATTENTION!** Ne pas poser le radiateur sur des surfaces

molles comme celles des lits ou canapés.

17. Les enfants ne doivent pas jouer avec le radiateur ni le brancher. Maintenir les enfants à l'écart de l'emballage. Les sacs en polyéthylène peuvent être dangereux.
18. Eviter l'utilisation de câbles de rallonge car ils peuvent causer un risque d'incendie lié à la surchauffe.
19. Utiliser l'appareil uniquement en intérieur.
20. Ne pas laisser traîner le cordon d'alimentation (ex. sur le bord d'une table ou d'un plan de travail) ou le faire passer sous des tapis, de la moquette ou dans des zones très fréquentées dans lesquelles il serait susceptible d'être arraché ou tiré.
21. **⚠️ AVERTISSEMENT!** Ne pas brancher ou débrancher le produit d'une prise de courant avec des mains mouillées. Risque de décharge électrique!
22. Ne pas exercer de pression sur le cordon d'alimentation lorsque celui-ci est relié au produit, il pourrait s'user et se rompre.
23. Tenir le cordon d'alimentation et le produit à l'écart des surfaces chauffées.
24. Ne pas insérer d'objets quelconques dans le radiateur, ceci pouvant entraîner un choc électrique, un incendie ou endommager le produit.
25. Ne pas utiliser ce produit pour sécher ou chauffer des vêtements, chaussures, tuyaux ou autres éléments.
26. **⚠️ PRÉCAUTION!** Utiliser le produit dans une zone bien ventilée. Ce radiateur est chaud lors de son fonctionnement. Pour éviter les brûlures, ne pas laisser la peau nue entrer en contact avec une surface chaude. Si fournie, utiliser la poignée pour déplacer ce radiateur. Tenir les matériaux combustibles, tels les coussins, la literie, les vêtements et les rideaux à un minimum de 3 pieds (0,9 mètres) de toutes les extrémités du radiateur.
27. **⚠️ AVERTISSEMENT!** Utiliser le radiateur uniquement de la manière décrite dans le manuel. Toute autre

utilisation non-recommandée est susceptible d'entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.

28. L'appareil ne doit pas être mis en marche au moyen d'une prise minuteur externe ou au moyen d'un système de télécommande séparé.
29. Ce chauffage ne peut pas être installé dans un véhicule ou dans une machine.
30. Le carter de protection du rotor ne doit pas être démonté/ouvert pour nettoyer les lames du rotor.
31. Cet appareil n'est pas un jouet.
32. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau.
33. **⚠️ AVERTISSEMENT!** Pour éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas retirer le boîtier.
34. Toute opération de maintenance autre que le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur doit uniquement être effectuée par le M-Service.

## DESCRIPTION DES PIÈCES


1. Grille de sortie d'air
2. Indicateur lumineux
3. Interrupteur du chauffage et de l'oscillation
4. Interrupteur de commande du thermostat
5. Entrée d'air




### Réglage du chauffage :

“ O ” – Arrêt



“ I ” – Faible puissance thermique (750 W)

“  + I ” – Faible puissance thermique (750 W) avec oscillation

“ II ” – Puissance thermique élevée ( 1500 W)

“  + II ” – Puissance thermique élevée (1500 W) avec oscillation

## FONCTIONNEMENT

- Faites tourner l’interrupteur pour choisir le réglage approprié --- “ I ” / “  + I ” / “ II ” / “  + II ”.
- Faites tourner l’interrupteur de commande du thermostat. Le voyant s’allume quand l’appareil chauffe.
- Le thermostat éteint le chauffage lorsque le chauffage de la pièce sélectionné est atteint. Lorsque la température baisse, il se rallume automatiquement.

## SYSTÈME DE SÉCURITÉ

- L’appareil comporte un système de sécurité qui l’éteint automatiquement s’il surchauffe, par exemple en cas d’obstruction partielle ou totale des orifices d’entrée et de sortie d’air. Si cela se produit, positionnez l’interrupteur marche/arrêt de l’appareil sur sa position arrêt et débranchez la fiche de la prise électrique. Laissez-le refroidir pendant 30 s environ et enlevez les objets bouchant les orifices d’entrée et de sortie d’air. Puis rebranchez la fiche du radiateur dans la prise électrique et rallumez-le. Il doit maintenant fonctionner normalement.
- Cet appareil est équipé d’un dispositif de protection anti-basculement. Pour des raisons de sécurité, l’appareil s’éteindra s’il est placé sur une surface instable ou inégale ou s’il bascule accidentellement.

## ENTRETIEN

- Seul l’extérieur du radiateur soufflant nécessite un nettoyage régulier.
- Avant de nettoyer l’appareil, éteignez-le. Débranchez le câble de la prise murale et attendez que le radiateur soufflant refroidisse complètement.
- Utilisez un chiffon humide pour essuyer le boîtier du radiateur.
- N’utilisez pas de détergent, de liquides nettoyants abrasifs ou d’agents chimiques (alcool, essence etc.) pour nettoyer l’appareil.

## DONNÉES TECHNIQUES

Tension d’opération:	220-240 V ~ 50 Hz
Consommation énergétique:	1500 W (750 ou 1500 W)
Poids:	1.86 kg
Dimensions:	29.7 X 12 X 21.6 cm

## APPAREIL RESPECTUEUX DE L'ENVIRONNEMENT



Ces produits ne doivent pas être jetés avec les autres déchets ménagers. En tant que consommatrice ou consommateur, vous êtes tenu de retourner tous les appareils électriques et électroniques afin que ces déchets dangereux puissent être éliminés dans les règles de l'art. A leur tour, commerçants, fabricants et importateurs sont chargés de reprendre gratuitement les appareils et équipements faisant partie de leur assortiment. La collecte et le recyclage de tels déchets contribuent non seulement à ménager les ressources naturelles, mais aussi à préserver l'environnement et la santé des individus. Pour plus de détails, consultez le site de l'Office fédéral de l'environnement (OFEV) ou contactez votre déchetterie locale, le magasin où vous avez acheté votre appareil ou le fabricant du produit concerné.

Migros-Genossenschafts-Bund  
Limmatstrasse 152  
CH-8031 Zürich



Numéro d'article 6142.247

**V2/06-04**

### Conformité

Le produit correspond aux dispositions des directives suivantes. La conformité est garantie par le respect des normes mentionnées ci-après.

2014/35/CE

Directive basse tension (LVD)

2014/30/CE

Compatibilité électromagnétique (EMC)

2011/65/EU & (EU)2015/863

Limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses (RoHS)

(UE) n° 2015/1188 Exigences d'écoconception applicables aux produits dispositifs de chauffage décentralisés

LVD	EN 60335-1
	EN 60335-2-30
	EN 62233
EMC	EN 55014-1
	EN 55014-2
	EN 61000-3-2
	EN 61000-3-3

La ringraziamo per aver acquistato i nostri prodotti. Per garantire il corretto funzionamento dell'unità, leggere attentamente il presente manuale di istruzioni prima dell'uso. Conservare per riferimento futuro.

**Il presente prodotto è adatto solo a ambienti correttamente isolati o ad un uso occasionale.**

### **IMPORTANTE AVVISO PER LA SICUREZZA**

Durante l'uso dell'apparecchio, occorre sempre seguire le precauzioni di sicurezza basilari:

1. Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non abbiano la necessaria esperienza e conoscenza se hanno ricevuto adeguate istruzioni per utilizzare il dispositivo in maniera sicura e hanno compreso i rischi impliciti.
2. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non deve essere effettuata da bambini senza supervisione.
3. I bambini al di sotto dei 3 anni devono essere sempre supervisionati.
4. I bambini tra i 3 e gli 8 anni accenderanno/spegneranno il dispositivo purchè sia stato posizionato o installato nella sua normale posizione di funzionamento e purchè abbiano ricevuto una adeguata supervisione o istruzioni sull'utilizzo del dispositivo in modo sicuro e purchè comprendano i rischi impliciti del suo utilizzo. I bambini dai 3 anni agli 8 non collegheranno, regoleranno nè svolgeranno operazioni di pulizia o manutenzione sullo stesso
5. **⚠ PRECAUZIONE!** Alcune parti del presente prodotto possono diventare molto calde e causare scottature. Fare particolare attenzione nel caso in cui siano

**presenti bambini e persone vulnerabili.**

6. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo sostituire dal M-Service per evitare pericoli.
7. **⚠️AVVERTENZA!** La stufa non è dotata di un dispositivo di controllo della temperatura della stanza. Non utilizzare la stufa in ambienti ristretti quando occupati da persone che non sono in grado di abbandonare la stanza da soli, salvo vi sia una costante supervisione.



8.


**ATTENZIONE!** Non coprire l'unità mentre è in funzione. Pericolo d'incendio!

9. Il radiatore non deve essere posizionato immediatamente sotto una presa di corrente.
10. **⚠️AVVERTENZA!** Non utilizzare l'unità nelle immediate vicinanze di bagni, docce o piscine. Rischio di scosse elettriche!
11. Accertarsi che il prodotto non presenti danni dopo averlo rimosso dall'imballaggio.
12. Verificare che la tensione della propria rete elettrica corrisponda alle specifiche del termoventilatore.
13. Controllare attentamente il cavo e la spina di alimentazione prima dell'uso per accertarsi che non siano danneggiati.
14. Accertarsi che l'interruttore di accensione sia in posizione Off prima di scollegare la spina dell'unità. Non toccare la spina con le mani bagnate.
15. **ATTENZIONE!** Non lasciare che umidità e polvere penetrino all'interno dell'apparecchiatura. Non utilizzare l'unità in stanze da bagno o in locali adibiti a lavanderia. Conservare l'unità in luoghi asciutti.
16. **ATTENZIONE!** Non porre il termoventilatore su superfici morbide quali letti o divani.
17. Evitare che i bambini giochino con l'unità o inseriscano



la spina. Tenere i bambini lontani dall'imballaggio. Le buste in polietilene possono costituire un pericolo.

18. Evitare l'uso di prolunghe poiché possono causare il rischio di incendi dovuti al surriscaldamento.
19. Esclusivamente per uso interno.
20. Non lasciare il cavo dell'alimentazione a portata di mano (per esempio sull'orlo di un tavolo o di un bancone) nè posizionarlo/inserirlo sotto tappeti, moquette o zone molto trafficate dove potrà causare incidenti o venire accidentalmente scollegato.
21. **⚠️ AVVERTENZA!** Non collegare o scollegare il prodotto dalla presa elettrica con le mani bagnate. Rischio di scosse elettriche!
22. Non tirare il cavo nè sottoporlo a stress, dal momento che il cavo dell'alimentazione potrà lesionarsi e rompersi.
23. Tenere lontani il cavo dell'alimentazione e il prodotto da superfici riscaldate.
24. Non inserire eventuali oggetti nel radiatore dal momento che potranno causare scosse elettriche, incendi o danni al prodotto.
25. Non utilizzare questo prodotto per asciugare o riscaldare vestiti, scarpe, tubi o altri oggetti.
26. **⚠️ PRECAUZIONE!** Utilizzare il prodotto in una zona ben ventilata, il radiatore è caldo quando viene utilizzato, per evitare scottature non toccare la superficie calda, utilizzare il manico, ove incluso, quando si sposta il radiatore, tenere materiali combustibili come cuscini, lenzuola, giornali e tende ad almeno 0.9 metri (3 piedi) di distanza da tutti i lati del radiatore.
27. **⚠️ AVVERTENZA!** Utilizzare il radiatore solo per gli scopi indicati nel manuale, qualsiasi altro utilizzo non raccomandato dalla ditta produttrice potrà causare incendi, scosse elettriche o lesioni personali.

28. La macchina non deve essere messa in funzione tramite un interruttore timer esterno o tramite un sistema separato con telecomando.
29. Dispositivo non adatto ad essere montato su veicolo e automobili.
30. Il paralame non deve essere smontato/aperto per pulire le lame rotanti.
31. L'apparecchiatura non è un giocattolo.
32. Non immergere l'unità in acqua.
33.  **AVVERTENZA!** Per evitare il rischio di incendi o scosse elettriche, non rimuovere l'alloggiamento.
34. Eventuali interventi di assistenza diversi dalla pulizia e dalla manutenzione ordinaria devono essere eseguiti esclusivamente da M-Service.

## DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO


1. Griglia di uscita dell'aria
2. Spia luminosa
3. Manopola della potenza e dell'oscillazione
4. Manopola del termostato
5. Entrata dell'aria




### Livelli di calore

“ O ” – Spento



“ I ” – Livello di calore basso (750 W)

“  + I ” – Livello di calore basso (750 W) con oscillazione

“ II ” – Livello di calore alto (1500 W)

“  + II ” – Livello di calore alto (1500 W) con oscillazione

### FUNZIONAMENTO

- Ruotare la manopola per selezionare la modalità desiderata: I /  + I / II /  + II.
- Ruotare la manopola del termostato. Quando l'apparecchio è in funzione, la spia luminosa si accende.
- Il termostato arresterà l'apparecchio quando la stanza raggiunge la temperatura impostata, e lo riavvierà automaticamente quando la temperatura si abbassa.

### SISTEMA DI SICUREZZA

- L'apparecchio è dotato di un sistema di sicurezza che spegne automaticamente l'apparecchio quando si surriscalda, a causa ad esempio della totale o parziale ostruzione delle aperture di ventilazione. In tal caso, spegnere l'apparecchio e scollegare la spina dalla presa di corrente. Attendere che si raffreddi per circa 30 minuti e rimuovere l'oggetto che ostruisce le aperture di ventilazione. Quindi ricollegare la spina alla presa di corrente e accendere l'apparecchio. Ora l'apparecchio funzionerà normalmente.
- L'apparecchio è dotato di un dispositivo di sicurezza anti-ribaltamento. Per motivi di sicurezza, l'unità si spegnerà automaticamente se viene posizionata su superfici instabili o irregolare o se si ribalta.

### MANUTENZIONE

- L'apparecchio deve essere pulito regolarmente solo all'esterno.
- Prima di pulire l'unità, spegnere l'apparecchio. Scollegare la spina dalla presa di corrente e attendere che si raffreddi completamente.
- Usare un panno umido per pulire le superfici esterne dell'apparecchio.
- Non usare detergenti, sostanze chimiche o liquidi di pulizia abrasivi (alcol, benzina, ecc.) per pulire l'apparecchio.

### DATI TECNICI

Voltaggio di esercizio:	220-240 V ~ 50 Hz
Consumo di energia:	1500 W (750 o 1500 W)
Peso:	1.86 kg
Dimensioni:	29.7 X 12 X 21.6 cm

## SMALTIMENTO ECOCOMPATIBILE



Questo prodotto non deve essere smaltito con gli altri rifiuti domestici. I consumatori hanno l'obbligo di restituire gli apparecchi elettrici ed elettronici di cui intendono disfarsi per garantire uno smaltimento adeguato di questi rifiuti pericolosi. I commercianti, i fabbricanti e gli importatori hanno a loro volta l'obbligo di riprendere - senza costi aggiuntivi - gli apparecchi che figurano nel loro assortimento. La raccolta e la riutilizzazione degli apparecchi elettrici ed elettronici usati permette di salvaguardare le risorse naturali. Inoltre, grazie al riciclo di questi apparecchi o di parte di essi, vengono protetti la salute e l'ambiente. Ulteriori informazioni sui centri di raccolta, sullo smaltimento e sulla riutilizzazione degli apparecchi elettrici ed elettronici si trovano presso l'Ufficio federale dell'ambiente (UFAM), presso il vostro punto di smaltimento locale, presso il commerciante dal quale avete acquistato l'apparecchio o presso il fabbricante dello stesso.

Migros-Genossenschafts-Bund

Limmatstrasse 152

CH-8031 Zürich



Numero d'articolo 6142.247

**V2/06-04**

### Conformità

Il prodotto è conforme alle disposizioni delle seguenti direttive. La conformità è garantita dalla soddisfazione delle norme qui sotto elencate.

2014/35/CE

Direttiva bassa tensione (LVD)

2014/30/CE

Compatibilità elettromagnetica (EMC)

2011/65/EU & (EU)2015/863


Restrizione (dell'uso di determinate) sostanze pericolose (RoHS)

(UE) n° 2015/1188 Progettazione ecocompatibile degli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale

LVD	EN 60335-1
	EN 60335-2-30
	EN 62233
EMC	EN 55014-1
	EN 55014-2
	EN 61000-3-2
	EN 61000-3-3



Vertrieb/Distribution/Distribuzione:  
Migros-Genossenschafts-Bund, CH-8031 Zürich  
Migros France SAS, F-74160 Archamps

 M-INFOLINE **DO IT+GARDEN**  
CH-0800 84 0848 | ||||| ||||| **MIGROS**  
[www.migros.ch](http://www.migros.ch) 6142.247

V2 / 06-04

 [doitgarden.ch](http://doitgarden.ch)